



الرقم ٩٠٥٨ / ٤ / ١٢
التاريخ
الموافق ٢٠٢٢ / ١٢ / ٢٠

سعادة رئيس غرفة صناعة الأردن
سعادة رئيس غرفة تجارة الأردن

تحية طيبة وبعد،،

أرجو سعادتكم التكرم بالعلم بأنه وردنا كتاب من معالي نائب رئيس الوزراء ووزير الخارجية وشؤون المغتربين رقم 63092/1843/18 تاريخ 2023/12/13 والمعطوف على كتاب سفارتنا في سيؤول رقم 729/3/16 تاريخ 2023/12/13 ومرفقه الدعوة الموجهة من المؤسسة الكورية للحفاظ على البيئة للمشاركة في معرض تكنولوجيا البيئة والطاقة الخضراء الخامس والاربعون (ENVEX) 2024، والمقرر عقده في مركز Coex للمعارض في سيؤول خلال الفترة من (2024/6/5-3)، حيث يعتبر هذا المعرض البيئي الأكبر من نوعه في كوريا الجنوبية ومن المتوقع أن يشارك فيه هذا العام 270 شركة من حول العالم وسيشهد حضور ما يقارب 40 ألف زائر، وسيمكن الشركات من التعرف على آخر ما توصلت له التكنولوجيا البيئية.

أرجو سعادتكم التكرم بالاطلاع والإيعاز لمن يلزم بالتواصل مع الشركات الراغبة في المشاركة في المعرض المذكور أعلاه، علماً بأن الجهة الداعية لن تقوم بتغطية تكاليف المشاركة، وفي حال وجود المزيد من الاستفسارات والتسجيل والمشاركة يمكن التواصل مباشرة مع الجهة المنظمة على العنوان المبين في المرفق.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،،،

وزير البيئة

الدكتور معاوية خالد الردايدة

د. محمد الخشاشنة
الأمين العام



وزارة الخارجية
مملكة الأردن

الرقم ٦٣.٩٤/١١٩٤٣/١.١

التاريخ

الموافق ٢٠٢٣/١٣/١٣

وزارة البيئة
المستشار / الأمانة
١٤ كانون الأول ٢٠٢٣
رقم الملف
رقم الوارد
المرفقات

معالي وزير البيئة

تحية طيبة وبعد،،

أرفق بطيه صورة عن كتاب سفارتنا في سيؤول رقم 729/3/16 تاريخ 2023/12/13، ومرفقه الدعوة الموجهة من المؤسسة الكورية للحفاظ على البيئة، للمشاركة في معرض تكنولوجيا البيئة والطاقة الخضراء الخامس والأربعون (ENVEX) 2024، والمقرر عقده في مركز Coex للمعارض في سيؤول خلال الفترة من (2024/6/5-3)، بالتعاون مع عدد من المؤسسات الكورية أبرزها KEITI, Korea Environment Corporation , K water. ويُعتبر هذا المعرض البيئي الأكبر من نوعه في كوريا الجنوبية، حيث من المتوقع أن يُشارك فيه هذا العام 270 شركة من حول العالم، وسيشهد حضور ما يقارب 40 ألف زائر، وسيمكن الشركات المشاركة من التعرف على آخر ما توصلت له التكنولوجيا البيئية، علماً بأن الجهة الداعية لن تقوم بتغطية تكاليف المشاركة، وفي حال وجود المزيد من الإستفسارات والتسجيل للمشاركة، يمكن التواصل مباشرة مع الجهة المنظمة على العنوان المُبين في المرفق.

للتلطف بالاطلاع، وإتخاذ ما ترونه مناسباً.

وزير الخارجية وشؤون المغتربين بالوكالة

الدكتور إبراهيم الجازي

مدير إدارة الشؤون الاقتصادية والتعاون الدولي
السفير يوسف عبد القني

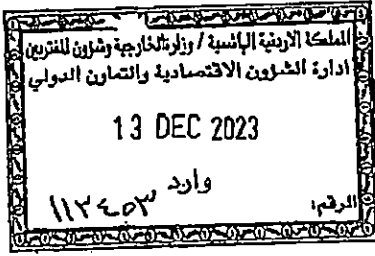
نسخة/ وزارة الطاقة.

/ المؤسسة الأردنية لتطوير المشاريع الاقتصادية.

ح -

المملكة الأردنية الهاشمية - عمان

هاتف (٥٧٣٥١٥٠ - ٥٧٣٥١٦٠) - فاكس (٥٧٣٣١٧٦) ص.ب (٢٥٢١٧) الرمز البريدي ١١١٨٠ عمان. الموقع الإلكتروني : www.mfa.gov.jo



الرقم: ٧٢٩/٣/١٢
التاريخ: ١٢/١٢/٢٠٢٣
الموافق: _____

معالي نائب رئيس الوزراء و وزير الخارجية و شؤون المقتربيين
مديرية الشؤون الاقتصادية و التعاون الدولي

الموضوع: دعوة للمشاركة في معرض تكنولوجيا البيئة و الطاقة الخضراء 2024.

أبحث لمعاليتكم الدعوة المقدمة من المؤسسة الكورية للحفاظ على البيئة للمشاركة في معرض تكنولوجيا البيئة و الطاقة الخضراء الخامس و الأربعون (ENVEX) 2024 المزمع عقده في مركز Coex للمعارض في سيؤول خلال الفترة 3-2024/6/5 بالتعاون مع عدد من المؤسسات الكورية أبرزها K water و Korea Environment Corporation و KEITI.

يعتبر هذا المعرض البيئي الأكبر من نوعه في كوريا الجنوبية حيث من المتوقع أن يشارك فيه هذا العام 270 شركة و عارض من حول العالم، و سيشهد حضور ما يقارب 40 ألف زائر حسب تعبير الرسالة. هذا و من المتوقع أن يتمكن المعرض من تحقيق صفقات تجارية تبلغ 290 مليون دولار أمريكي و صفقات من عقود مؤقتة بمبالغ تتجاوز 140 مليون دولار أمريكي.

سيتمكن هذا المعرض الشركات المشاركة من التعرف على آخر ما توصلت له التكنولوجيا للبيئة بما فيها سبل تحقيق صافي الانبعاثات الصفري، كذلك سيشكل منتدى للشركات لتبادل المعرفة و الخبرات، و إنشاء شراكات الأعمال.

أرجو معاليتكم التكرم بالإيعاز لمن يلزم لمخاطبة وزارة البيئة بخصوص إمكانية مشاركة شركات أردنية متخصصة في المعرض، علماً بأن الجهة المنظمة لن تغطي أي تكاليف تتعلق بالمشاركة و التي تتراوح بين 3800-4000 دولار أمريكي للجنحة الواحد كما هو مبين في المرفقات. و في حال وجود المزيد من الاستفسارات يمكن الاطلاع و تسجيل المشاركة من خلال الموقع الإلكتروني الخاص بالمعرض <http://www.envex.or.kr> كما يمكن التواصل مباشرة مع الجهة المنظمة عبر البريد الإلكتروني envex@keci.or.kr أو عبر هاتف رقم 0082234071542.

و تفضلوا بقبول فائق الاحترام

المستفيدة
أسل البتل

مرفق: مغامك حامة عن المعرض.

[한국환경보전원(KECI)] 제45회 국제환경산업기술&그린에너지전 (ENVEX2024) 참가 지원 안내

박주현 <envex1542@keci.or.kr>

Mon 12/4/2023 9:00 AM

To: Seoul <seoul@fm.gov.jo>;

3 attachments (665 KB)

「제45회 국제환경산업기술&그린에너지전(ENVEX2024)」 참가 지원 안내 .pdf; 붙임1. ENVEX2024 개요 국·영문.pdf; 붙임2. ENVEX2024 참가 지원 안내문 국·영문.pdf;

안녕하세요.
한국환경보전원 박주현입니다.

저희 보전원에서 주최, 주관하는 제45회 국제환경산업기술&그린에너지전(ENVEX2024)이 2024년 6월 3일부터 5일까지 3일간 코엑스 A홀에서 개최됩니다.

ENVEX2024에 참가하는 해외 참가기업 대상으로 부스비 할인 및 온라인 디렉토리 제작 배포 등의 다양한 전시 참가 혜택을 제공합니다.

이와 더불어 해외 바이어에게는 전시장 투어 및 통역 등을 무료로 지원해드리며, 이외 환경관련 세미나나 포럼을 진행하시는 경우 장소료 무료로 입차해드립니다.

자세한 사항은 첨부파일의 자료를 확인해주시고 문의는 아래의 연락처로 보내주시면 답변해 드리겠습니다.

감사합니다.
박주현 드림

To whom it may concern,

This is Jane Park from Korea Environmental Conservation Institute.

We have been organizing the biggest environmental technology show in Korea, called ENVEX since 1979 and the 45th show will be held from June 3 to 5 next year at COEX.

ENVEX provides for foreign exhibitors with discounted booth fee and also publish and distribute online directory book to introduce each company's product and technology.

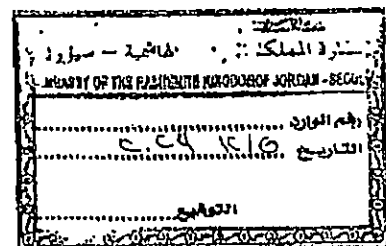
For overseas buyers, guided hall tour and interpretation service will be provided.

If you wish to have a seminar or any other concurrent events covering environmental area, we can rent a space for those events.

Please find attached for more information and do not hesitate to contact me for further inquiries.

Best regards,

Jane





박주현 계장
Jane Park

KECI
International Exhibition Team

Senior Staff

TEL +82-2-3407-1542
E-MAIL envex1542@keci.or.kr

<붙임 1>

제45회 국제환경산업기술&그린에너지전(ENVEX2024) 개요

□ 전시개요

- 전시기간 : 2024. 6. 3.(월) ~ 6. 5.(수), 3일간
- 전시장소 : 코엑스(COEX) 1층 A홀(10,348㎡)
- 주 최 : 한국환경보전원, 한국수자원공사, 한국환경공단, 한국환경산업기술원, 수도권매립지공사, 한국환경산업협회
- 주 관 : 한국환경보전원

□ 전시품목

- 환경산업기술 : 수처리(하·폐수 처리·정수 처리 등), 펌프, 밸브, 대기오염 방지, 측정분석기(수질·대기·독성 등), 폐기물 처리, 친환경 상품, 화학, 정책홍보 등
- 그린에너지 : 탄소 포집, 녹색 자동차, 자원순환, 태양광 및 태양열, 수소, 이차전지 및 연료전지, 풍력, 소수력 및 지열, 해양, 바이오에너지, 정책홍보 등

□ 전시규모 및 성과목표

- 참가기업 : 20개국 250개 기업 600부스
※ '23년 18개국 274개사(국내 204개, 해외 70개)
- 참 관 객 : 약 44,000명(해외 600여 명 포함)
- 성과목표 : 약 2,000억 원의 계약추진 예상

□ 주요 행사 및 프로그램

- 한·중 환경 기술 교류회, 발전사 환경 기계·장비 구매상담회 등 각종 비즈니스 지원프로그램 제공
- 참가기업 기술 발표회, 환경정책 및 신기술 설명회, 탄소중립·화학물질 관련 세미나 포함 약 20여 건의 세미나 개최
- 참가기업-바이어 간 1:1 비즈니스 매칭, 산업사찰, 전시장 투어 제공

The 45th International Exhibition on Environmental Technology & Green Energy (ENVEX2024)

□ Outline

- Date: June 3(Mon) ~ 5(Wed), 2024 (3 days)
- Venue: Hall A, COEX (10,348m²)
- Organizers
 - Korea Environmental Conservation Institute (KECI)
 - K WATER
 - Korea Environment Corporation (KECO)
 - Korea Environmental Industry & Technology Institute (KEITI)
 - SUDOKWON Landfill Site Management Corporation (SLC)
 - Korea Environmental Industry Association (KEIA)
- Show Management: Environmental Conservation Institute (KECI)

□ Exhibits

Environmental Technologies	Water (Sewage & Waste water treatment, Refined water treatment), Pumps, Valves, Air Pollution control, Measurement & Analysis Device (Water quality, Air, Toxic substance), Waste treatment, Eco-friendly products, Chemicals, Government Policies & Projects Promotion
Energy Technologies	Carbon Capture, Green Car Industry, Recycling, Solar Energy & Heat Power, Hydrogen Power, Rechargeable battery & Fuel Cell, Wind power, Small hydro Power, Geothermal Power, Marine, Bio Energy, Government Policies & Projects Promotion

□ Scale

- Expected No. of Exhibitors: 250 companies from 20 countries, 600 booths (80 Foreign Exhibitors Included)
- Expected No. of Visitors: 44,000 of visitors(600 of Overseas buyers included)
- Expected Provisional value of contract: USD 380 million

□ Concurrent Events

- Various business support programs arranged : Korea-China Environmental Conversation, Business meetings between supervisors of power plants and Korean Environmental companies
- 20 of Seminars and Technology Demonstration planned : Exhibitors' Technology Presentation, Environmental Policy and High Technology Seminar, Carbon-Neutral themed Seminar
- Overseas Buyer Program : One on One Business Matching, Site Visit, Guided Hall Tour

<붙임 2>

제45회 국제환경산업기술&그린에너지전(ENVEX2024) 참가 지원 안내

□ 해외 참가기업 지원

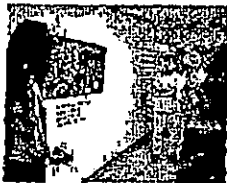
- 부스비 할인(10%) / 국가관 구성 시 전용 타워 설치 및 홍보관(2부스) 제공
- 홍보지원 : 기업 소개 온라인 디렉토리, 온라인홍보 및 기사보도
- 국내기업 및 바이어와의 1:1 비즈니스 매칭 주선
- 현장 동역 제공 : 전시 기간 내 동역 지원센터(영,중) 상시 운영

□ 해외 바이어 지원

- 프로그램(1:1 비즈매칭, 산업시찰, 전시장 투어)제공 및 동역 지원
 - 1:1 비즈매칭 : 품목별 사전 매칭된 기업과 전시장에서 현장 상담 진행
 - 산업시찰 : 국내 우수환경제품이 설치된 환경기초시설 방문
 - 전시장 투어 : 관심 품목별 우수기술을 보유한 주요 기업 방문을 통해 해당 기업의 기술 시연 및 제품설명
- 항공, 숙박 지원 : 국내기업과 사전 매칭된 바이어에 항공 또는 숙박 지원



1:1 비즈매칭



산업 시찰



전시장 투어

□ 기관 단체참관 및 세미나 개최 지원

- 단체 참관
 - 전시장 투어(현장동역 포함) 제공
- 세미나 개최
 - 장소(시설 포함) 및 홍보 지원
 - *단, 세미나 내용은 환경산업 및 에너지 분야에 한하여 세부지원사항은 협의 후 확정

□ 문의 : 국제전시사업팀 박주현

- Tel. 02-3407-1542 / e-mail envex1542@keci.or.kr

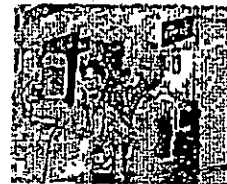
Benefits of the 45th International Exhibition on Environmental Technology & Green Energy (ENVEX2024)

□ Foreign Exhibitors are provided with

- Separate National Pavilion and Promotional Booth (1 booth)
- 10% Discount of Booth Booking Fee
- Promotional aids: catalogues, news reports, social media
- One on One Business Matching with Korean Exhibitors and Buyers
- On-site Interpretation (English, Chinese)

□ Overseas Buyers are provided with

- Overseas Buyer Program One on One Business Matching, Site Visit, Hall Tour
 - One on One Business Matching : Buyers can visit any exhibitors' booths whose products or technologies are matched to their needs and have business meetings on site.
 - Site Visit : Buyers can experience Korea's state-of-the-art environmental infrastructure which plays a role model of green management.
 - Guided Hall Tour : You can watch product explanation and technology demonstration on site.
- On-site Interpretation (English, Chinese)
- Roundtrip Flight tickets OR Accommodation : ONLY for buyers whose products or technologies are matched to any Exhibitors' exhibits



One on One Biz Matching



Site Visit



Hall Tour

□ General Visitors are provided with

- A group of 10 people : Guided Hall Tour with On-site Interpretation
- Venue with equipment and Promotional aids such catalogues, news reports, social media for Seminar and Technology Demonstration
- *The contents of seminar and technology demonstration should be only environmental industry and energy. Negotiation needed for detailed information.

□ Inquiry

- Jane Park / International Exhibition Team, KECI
- Tel. +82 2 3407 1542 / e-mail envex1542@keci.co.kr



ENVEX

ENVIRONMENTAL EXHIBITION

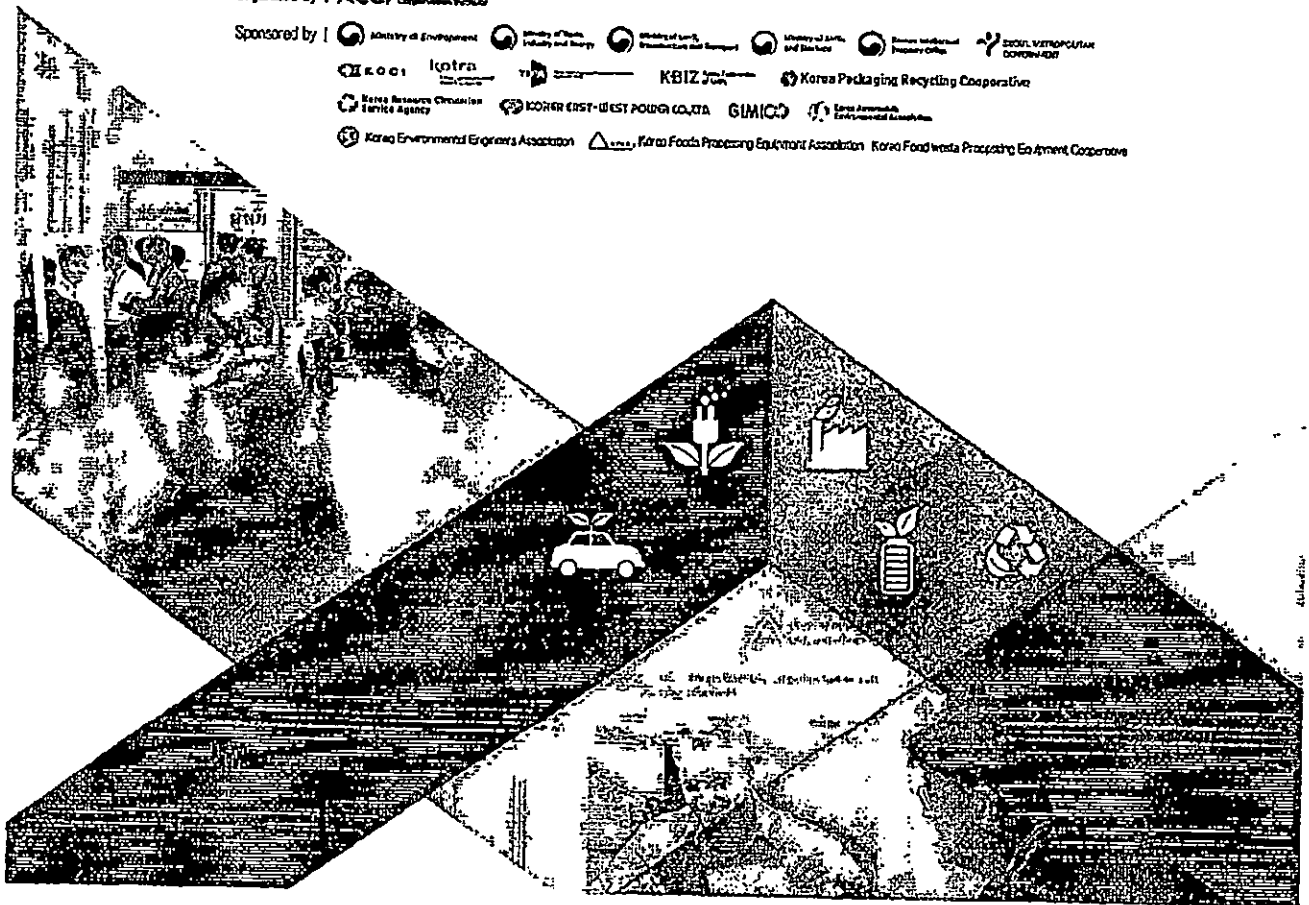
The 45th International Exhibition on
Environmental Technology & Green Energy

June 3^(Mon) ~ 5^(Wed), 2024 COEX Hall A

Organized by: **KEC** Korea Environmental
Cooperation Institute







ABOUT ENVEX

Scale	Expected number of exhibitors	Expected number of visitors
10,368m²	270 Exhibitors (20 countries around the globe included)	40,000 Visitors (1,000 of overseas buyers included)

Expected deal amount on business meetings	Expected provisional value of contract made by business meetings
290 million	140 million

Exhibits

» Environmental Technologies

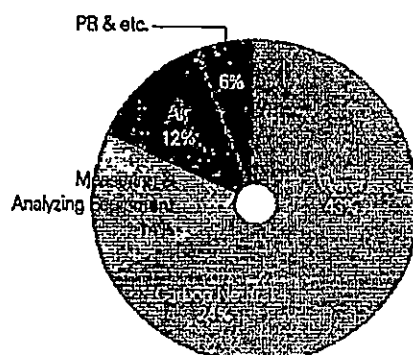
Water	Sewage & Waste Water Treatment, Refined Water Treatment, Livestock Wastewater Treatment, River Purification, Membranes, Microorganism, Drinking Water Quality Improving Equipment, Pumps/valves, Design & Construction
Air	Harmful Gas Treatment, Flue-Gas Desulfurization(FGD), Denitrification Treatment, Tins, Indoor Air Quality Improving Equipment and other Equipment
Waste	Food/waste Treatment, Waste Disposal, Waste Gas Treatment and Recycling Systems and other Equipment
Measurement & Analysis Devices	Measurement & Analysis of Emission Gas, Measurement & Analysis of Toxic Substances, Measurement & Analysis of Noise/Vibration, Flow Meters, Discharging Measuring Systems, Monitoring Facilities
Eco-friendly Products	Green Building Materials, Green Electronics, Indoor Air Quality Improving Products, Eco-labels And Appliances
Ecological Restoration in Watersides	Rivers/Lakes Purification, Ecological Restoration, Soil Restoration
Seawater Desalination	Seawater Desalination Plants & Systems
Chemicals	Environmental Chemistry, Fine Chemistry, Biochemistry, Nanochemistry, Chemical Additives
Government Policies & Projects	PR for Government-affiliated Organizations, Climate Change, Local Government Performance, Water Environment, New Growth Engine Technology Development

» Carbon-Neutral Technologies

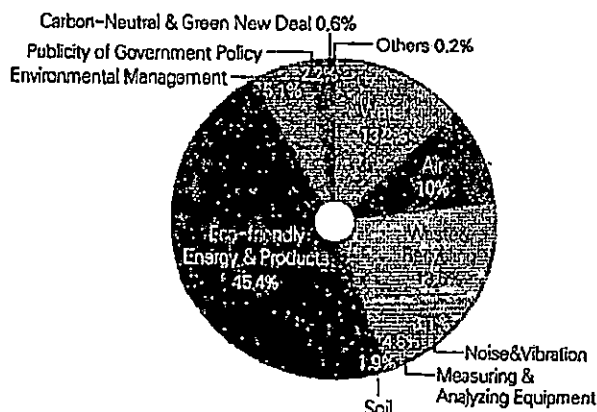
Carbon Capture, Utilization & Storage(CCUS)	Carbon Capture & Utilization(CCU) Carbon Capture & Storage(CCS)
Hydrogen	Hydrogen Fuel Charging Stations, Hydrogen Generation, Hydrogen Storage/Transport, Hydrogen Ships, Hydrogen Industry Machines, Fuel Cells
Solar Energy & Heat	Solar Energy Modules, Solar Energy Street Lamps, Photovoltaics, Solar Energy Generation Systems and other related Products & Technologies
Wind Power Small Hydro Power Geothermal Power	Wind Power Generation Systems & Equipment, Small Hydro Power Generation Technologies & Systems, Geothermal Heating & Air Conditioning Systems
Marine Power	Tidal Power Generation, Marine Current Power Generation, Wave Power Generation, Ocean Thermal Energy Conversion Power Generation
Biogas	Biomass, Bio-diesel, Bio-fuel Systems
Government Policies & Projects	PR for Policies of Environmental Organizations and Associations Including Sustainable Development, Socially Responsible Investing

Statistics

Exhibits by Sector



Visitors' Interest



BENEFITS OF ENVEX2024

For Exhibitors

① Korea's representative environmental exhibition

- ENVEX is biggest environmental exhibition in Korea, having 40,000 of visitors including 500 of overseas buyers around the globe.
- ENVEX is expected to accomplish 290 million dollars of deal amount on business meetings, and more than 140 million dollars of provisional value of contract through business meetings.

② Opportunity to meet Korea's outstanding Environmental & Carbon-Neutral technologies

- ENVEX introduces world-leading environmental technologies and products, covering low and zero-carbon technologies to combat climate crisis and its impacts.

③ One on One business matching

- ENVEX provides exhibitors with one on one business matching to find technical cooperation and to help explore market opportunities.

For Buyers

You can enjoy Overseas Buyer Program!

ENVEX provides for every buyers with Biz Matching, Site Visit&Cultural Tour and Guided Hall Tour to experience every corner of the exhibition as well as Korea's world-leading technologies and know-how of green management.

① Biz Matching

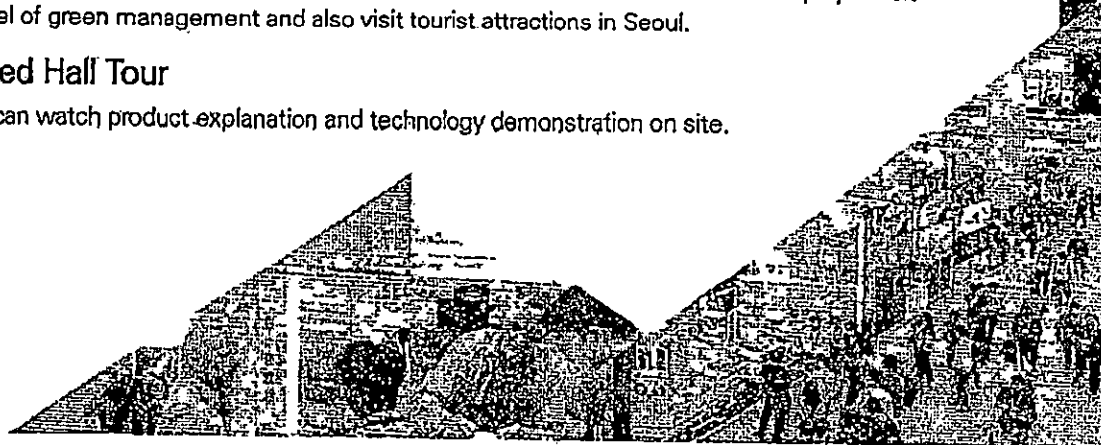
- You can visit any exhibitors' booths whose products or technologies are matched to your needs to explore market possibility.

② Site Visit & Cultural Tour

- You can experience Korea's state-of-the-art environmental infrastructure which plays a role model of green management and also visit tourist attractions in Seoul.

③ Guided Hall Tour

- You can watch product explanation and technology demonstration on site.



REGISTER ENVEX2024

Registration process

<http://www.envex.or.kr>

Online Registration / Application for Facilities and Services
(starts from November, 2023)



Issue of Invoice (From the organizer to exhibitors)



Payment (From exhibitors to the organizer) must be 100% made within
2 weeks after the date of issue of invoice



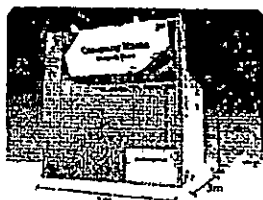
Allocation of Booths : The organizer will notify the Location to each exhibitor



Participation in ENVEX

Move in & Set up	June 1(Sat) ~ 2(Sun), 2024
Opening	June 3(Mon) ~ 5(Wed), 2024
Dismantle & Move out	June 5(Wed), 2024

Booth Type



includes

Stand area / White back wall and side walls / Company Signboard in English / Carpet / Lighting : 3 spot lights per each booth (3m x 3m) including electricity for lighting / One Information desk and one folding chair

Booth Rate

Booth Type	Unit Price	Remark
Raw Space Booth (Space only)	US \$ 3,800	Basic Unit: 1 booth (3m x 3m = 9m ²)
Standard Shell Booth (Basic Stand)	US \$ 4,000	Packaged Space

Exhibitors who register before December 27, 2023 can get 10% of discount for booth rate.

Korea Environmental
Conservation Institute

Contact for us

YD B/D 320-2, Gwangharu-ro, Seongdong-gu, Seoul, Korea
Department of International Cooperation, KECI
Tel: +82-2-3407-1542 Fax: +82-2-3409-8349 E-mail: envex@keci.or.kr